

المستشرقون وضررهم على الاسلام

بينى وريمه مرجليوت

بفلم الدكتور حسين المرادى

ترك للأستاذ القاضى صاحب « المعرفة » - إذا شاء - أن يذكر الطرف الذى أخرجته فى مناقشاتنا معه مناقشة خاصة ، جعلته يستدل برأى « مرجليوت » الذى بعث به إليه فى خطاب أطلعنا عليه ، والذى دون فيه رأيه مما نكتب من ضرر المستشرقين على الاسلام ، خصوصاً وقد تناولنا مرجوليث نفسه بالتخصيص ، لأنه فى نظرنا النموذج لايجعل الناس يظنون إلى ما يكتبه المستشرقون عن الاسلام ، وعن محمد عليه السلام .

قال مرجوليث : « أما ما كتب الدكتور حسين المرادى فى ذم المستشرقين ، فلو كان ما أودع مقالته من الشخصيات تعلق بالآداب لم يكن ما يمنع من الخوض فى الموضوع والتميز بين الخطأ والصواب ، وأما المسائل التى ذكرها فليست أرى فائدة فى مداخلتها لكونها أقرب إلى منبر الخطباء منها إلى مجالس الأدباء »

د . س . مرجليوت

وردأ على ذلك نقول : إتنا تناولنا من آراء « مرجليوت » نقطتين مما كتبه فى التاريخ العام للعالم فى الفصل التاسع والخمسين .
الاولى أنه قال: إن عبد الله يطلق على الشخص الجهول ، وربما كان له مثل هذا المعنى عند إطلاقه على والده النبي .

والثانية : أنه قال فى نفس الفصل ، وفى صحيفة ٢٣٩٨ : « إن إعجاز أسلوب القرآن يفسر إما بأنه لا يمكن تقليده أو الإخبار بأمور يمكن التحقق منها ، ولم يكن للنبي وسيلة لمعرفة ، وإتنا نعلم من القرآن أن كلا من هذين الادعائين - عندما أذيع - لم يسلم من النقد ، فالأمر الاول أن ذوق الأسلوب الأدبى يختلف كبقاى الأذواق الخ . . . »

وكذلك قال فى هذا الفصل : إن محمداً - عليه السلام - اعترف فى مبدأ رسالته بمعرفة القراءة . ولتناقش فقط مرجليوت هذه التى يرى ردنا عليها فيما مضى ، ليس له علاقة بالأدب العربى .
فأما عن والده سيدنا محمد ، فنحن نكسر على أدب أستاذ فى جامعة أكسفورد ، أن بوجه مثل هذا

الطن لنبى يدين بدينه ملايين المسلمين ، وأن يتفوه بتهمة ترفيع أبسط قواعد الآداب العامة عن أن توجهها لآى الناس .

وثانياً : إن مرجوليت لا يعرف شيئاً من الأدب العربى ، وإلا لعلم أنه كان فى العرب نسابون ، ولو أنه تكلم أولاً عنهم - وعن مصادر الشك فى أقوالهم - وتنسيبهم - لكان لنا أن نناذسه بالأدلة العلمية ، أما وأنه لم يذكر شيئاً من هذا فدل على أنه لا يعرفه .

وثالثاً : لأن جد محمد عليه السلام وعمه ما اللذان كفلاه صغيراً ، ولو كان مجهول الآب ما عرف له عم ولا جد ، وهذا يدل على أن مرجوليت لا يعرف شيئاً من تاريخ سيدنا محمد عليه السلام .

رابعاً : إن عضوية محمد عليه السلام حتمه فى مبدأ رسالته ، ولو كان مجهول الآب ما كانت له عصية ، فإذا كان مرجوليت لا يصدق شيئاً من هذا ، فليقل لنا هو كيف يريد أن يصدق كلامه ؟ وكيف أمكن وجود أشخاص تربطهم بالنبي الكريم صلوات المصيبة حتى بعد الإسلام ، إذا كنا نكفر كل ذلك لأن مرجوليت قالها ؟ إذن فعلى العقول السلام ثم فليفسر لنا مرجوليت كيف مكنته نفسه وكيف مكنته ضميره من يقول هذا ، وعلى أى المراجع الموثوق بها عول فى بحثه ؟ فهو إما لا يعرف شيئاً مطلقاً ، وأن ما يريد التشهير والتشنيع ؛ وهذا ما لا يشرف الباحثين .

ثم فليجبنا : أليست الأنساب والنسابون جزأين من صميم التاريخ والأدب العربى ، أم هى ضروب من خطب المنابر ؟ وإذا كانت ضروباً من خطب المنابر ، فكيف حفظ التاريخ أن نساب قوم لم يكن لهم مرتبته عليه السلام من الوجهة الاجتماعية ؟ وكيف أمكن معرفة نسب والدته وزوجته خديجة ؟ أم كيف أمكن تنسيب شعراء مشهورين مثل امرئ القيس وغير امرئ القيس ؟

أما القول فى مسألة إعجاز أسلوب القرآن بأنها مسألة ذوق ، فإنى أرى أن مرجوليت - كما أستدل من تغيير خطابه - ذو أسلوب ملتو ركيك ، يجعله آخر شخص يؤخذ برأيه فى مسألة الذوق الكتابى ، بعد أن تعدى القرآن نفسه الناس بل الانس والجن مجتهدين ، أن يأتوا بسورة من مثله ، فما استطاعوا . فلم يبق فى نظر صاحبنا مرجوليت إلا تقدر الأسلوب بيران الأذواق التى تختلف دفقة ورقة ، ونحن معه على أن يكون الشرط الاساسى أن تكون هذه الأذواق سليمة ، تنفهم روح العربية . والمستشرقون هم أبعداً الناس عن تفهم تلك الروح ، ولهذا فانهم ينشرون مؤلفاتهم باللغات الأجنبية ، وإن كانت بعض مقدمات الكتب التى طبعوها ، قد كتبت باللغة العربية ، إلا أن الحكم على أساليبهم ، قد لا يرضيهم من وجهة الأدب الكتابى الفنى .

وإذا كان مرجوليت حصر إعجاز القرآن في الأسلوب والإخبار بالغيب ، فقد فاته أن ضروب الاعجاز في القرآن كثيرة ومتنوعة ، وليس من موضوعنا شرحها ، وإنما نحيل القارىء إلى ما كتبناه عنها في مباحثنا في الرد على المستشرقين ، وأضربهم المبهشرين^(١) .
على أننا نسائل هنا أستاذنا مرجوليت : ما قوله دام فضله في أنواع الاعجاز العلمي التي أثبت العلم الحديث مدى صدقها . ونذكر منها على سبيل المثال : « وجعلنا الرياح لوافح » ، و « خلق الإنسان من علق » - أي دود الحيوانات المعنوية - و « خلقناكم أطواراً » ؛ وهي تمشي مع العلم جنباً إلى جنب ؟

فهل كشف العلم عن إعجاز هذه الآيات إلا حديثاً ؟ وهل كان الميكروسكوب ، وعلم تكوين الأجنة معروفاً من قبل عند نزول القرآن الكريم ؟ ولا يفوتنا أن تسكلم عن النقد ، فالانتقاد هو أسهل شيء في العالم ، فقد ينتقد شخص ما الخلق البشري ، بأن عيى الإنسان في وجهه ، وليس له مثلها في فقاء لينظر من الخلف والأمام ، وقد ينتقد البهلوان طريقة السير على الأقدام ، ويستحسن أن يمشى الإنسان على يديه رافعاً قدميه في الهواء ؛ كل هذه أنواع انتقادات قد يراها أهلها صحيحة ، ولكن الذوق السليم والعقل السليم بصفة خاصة يأيبانها على منتقديها .
وهذا هو النقد الذي يوجه إلى تجاهل نسب النبي الكريم ، فأسلوب القرآن لا يقصد به إلا مجرد التشهير والتضييع .

ثم ماذا يقول في فهمه تفسير « اقرأ وربك الأكرم » بأنها اعتراف من النبي الكريم بمعرفة القراءة ، فهل هذا يدل على تفهم روح القرآن ؟
ولقد أطيل البحث إذا استقصيت آراء مرجوليت في مصادر القرآن التي يقول بها ، ويقول بها معه المستشرقون الذين على علمه ، فقد ادعوا أن النبي عليه السلام قد درس كل الفلسفة اليونانية ، ثم حفظ كل التاريخ الفارسي ، ثم عرف كل الأديان الهندية القديمة ، كما اطلع على كل حكم الصين فأخرج من كل هؤلاء كتاباً سماه القرآن .
ومعنى ذلك أن الدراسات التي استنفدت القرون الأولى حتى القرن العشرين لدراستها ، وتخصص لها العلماء الذين عكفوا على دراسة لغاتها المتعددة ، والتجوال بين آثارها البالية ، كل هذا ، قد تعلمه محمد عليه السلام في سياحته للشام ، فأذا رجعت إلى التاريخ وجدت أن هذه السياحة لم تكن إلا ثلاثة شهور ، فهل في هذا منطوق يناقش ؟ وهل هذا أسلوب المنابر ، لم في صميم الأدب العربي والتاريخ ؟

الدكتور حسين المرأوى

(١) راجع في هذا « مجلة المرة » . ابتداءً من عدد يوليو سنة ١٩٢٢ وما بعده .